# 叶兴阳Yeh

双语音标有声读物

叶兴阳

双音阅读英语教育创始人

## 双语音标阅读创始人

## 注音阅读英语教育之父

# 注音阅读英语教育之父

# 叶兴阳双语音标有声读物

*双语对照 · 音标注音 · 有声同步*

***编者：****叶兴阳*

***内容来源：****公共领域英文原著*

***适用对象：****英语学习者、教师、研究者*

***版本日期：****2025 年*

# 目录

共 1 个章节

1. 乔治·华盛顿·卡佛国家纪念碑(george Washington Carver National Monument ) 000001

### 使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

# 乔治·华盛顿·卡佛国家纪念碑(George Washington Carver National Monument )



[dʒɔ:dʒ] ['wɒʃɪŋtən] ['kɑ:və(r)]['næʃ(ə)nəl] ['mɒnjumənt]

| George | Washington | Carver | National | Monument |
|---|---|---|---|---|
| 乔治 | 华盛顿 | 卡弗 | 国家的 | 纪念碑 |

乔治·华盛顿·卡弗国家纪念碑

['dʒu:niə(r)]['reɪndʒə(r)][æk'tɪvəti] [bʊk]

| Junior | Ranger | Activity | Book |
|---|---|---|---|
| 初级 | 游骑兵 | 活动 | 书 |

少年巡护员活动手册

[ðə; ði][plɑ:nt] Doctor1

| The | Plant | Doctor1 |
|---|---|---|
| 这 | 植物 | Doctor1 |

植物医生1

[ə; eɪ]['dʒu:niə(r)]['reɪndʒərz][dʒɒb] . . .

| A | Junior | Ranger's | Job | . | . | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 一个 | 初级 | 护林员的 | 工作 | . | . | . |

初级巡护员的工作.....

['welkəm] [tu:; tə] [dʒɔ:dʒ] ['wɒʃɪŋtən] ['kɑ:və(r)]['næʃ(ə)nəl] ['mɑ:njəmənts] ['dʒu:niə(r)]['reɪndʒə(r)]['prəʊgræm]

| Welcome | to | George | Washington | Carver | National | Monument's | Junior | Ranger | Program |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 欢迎 | 到 | 乔治 | 华盛顿 | 卡弗 | 国家的 | 纪念碑的 | 初级 | 游骑兵 | 程序 |

!

**!**

!

欢迎参加乔治·华盛顿·卡弗国家纪念碑少年巡护员计划!

[dʒɔ:dʒ] ['wɒʃɪŋtən] ['kɑ:və(r)]['næʃ(ə)nəl] ['mɒnjumənt] [ɪz][ə; eɪ]['speʃ(ə)l] [pleɪs] [ðæt] [ni:dz] ['pi:p(ə)l] [laɪk]

| George | Washington | Carver | National | Monument | is | a | special | place | that | needs | people | like |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 乔治 | 华盛顿 | 卡弗 | 国家的 | 纪念碑 | 是 | 一个 | 特别的 | 地方 | 那 | 需求 | 人们 | 喜欢 |

[ju:; jʊ][tu:; tə] [teɪk] [keə(r)][ɒv; əv][ˌaɪ 'ti:] .

| you | to | take | care | of | it | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 你 | 到 | 拿 | 关心 | 的 | 它 | . |

乔治·华盛顿·卡佛国家纪念碑是一个特殊的地方，需要像您这样的人来保护它。

[baɪ] [bɪ'kʌmɪŋ] [ə; eɪ]['dʒu:niə(r)]['reɪndʒə(r)][ju:; jʊ][kæn; kən][help] [prɪ'zɜ:v] ['næʃ(ə)nəl][p'ɑ:ks][səʊ][ðæt]

| By | becoming | a | Junior | Ranger | you | can | help | preserve | national | parks | so | that |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 经过 | 成为 | 一个 | 初级 | 游骑兵 | 你 | 能 | 帮助 | 保存 | 国家的 | 公园 | 所以 | 那 |

['fju:tʃə(r)] [ˌdʒenə'reɪʃnz] [meɪ] ['ɔ:lsəʊ][ɪn'dʒɔɪ][ðem; ðəm] !

| future | generations | may | also | enjoy | them | ! |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 未来 | 几代人 | 可能 | 还 | 享受 | 他们 | ! |

成为一名少年护林员，你就可以帮助保护国家公园，让子孙后代也能享受到它们的美好!

[ɪk'splɔ:(r)][ðə; ði] [pɑ:k] [ænd; ənd][hæv; həv] [fʌn] [waɪl] [ju:; jʊ] [kəm'pli:t] [ðə; ði] [steps] [tu:; tə] [bɪ'kʌm] [ə; eɪ]

| Explore | the | park | and | have | fun | while | you | complete | the | steps | to | become | a |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 探索 | 这 | 公园 | 和 | 有 | 乐趣 | 尽管 | 你 | 完全的 | 这 | 步骤 | 到 | 变得 | 一个 |

['dʒu:niə(r)]['reɪndʒə(r)] .

| Junior | Ranger | . |
|---|---|---|
| 初级 | 游骑兵 | . |

在探索公园的同时，尽情享受乐趣，并完成成为一名少年护林员的步骤。

[wen] [juː; jʊ][ɑː(r); ə(r)] ['fɪnɪʃt] ,
**When you are finished ,**
什么时候 你 是 完成的 ,

当你完成的时候，

[teɪk] [ðɪs] ['bʊklət] [tuː; tə][ðə; ði] ['vɪzɪtərz] ['sentə(r)][ænd; ənd][hæv; həv][ə; eɪ] [pɑːk] ['reɪndʒə(r)][ɔː(r)]['ʌðə(r)]
**take this booklet to the Visitor's Center and have a Park Ranger or other**
拿 这 小册子 到 这 访客 中心 和 有 一个 公园 游骑兵 或者 其他
[stɑːf] ['membə(r)][saɪn][jɔː(r); jə(r)] [sə'tɪfɪkət] [ænd; ənd] ['ɪʃuː] [jɔː(r); jə(r)] [bædʒ] .
**staff member sign your certificate and issue your badge .**
职员 成员 符号 你的 证书 和 问题 你的 徽章 .

请携带此手册前往游客中心，请公园管理员或其他工作人员在您的证书上签字并颁发您的徽章。

[θæŋk] [juː; jʊ][fɔː(r); fə(r)] ['helpɪŋ] [tuː; tə] [prɪ'zɜːv] ['næʃ(ə)nəl][p'ɑːks] .
**Thank you for helping to preserve national parks .**
感谢 你 为了 帮助 到 保存 国家的 公园 .

感谢您为保护国家公园所做的贡献。

[rɪ'membə(r)] [tuː; tə][hæv; həv][fʌn] ! [ˌtuː'tuː]
**Remember to have fun ! 2**
记住 到 有 乐趣 ! 2

记住要玩得开心!

[ə; eɪ] [pɑːk] ['reɪndʒərz][dʒɒb] . . .
**A Park Ranger's Job . . .**
一个 公园 护林员的 工作 . . .

公园管理员的工作.....

[pɑːk] ['reɪndʒəz] [help] [teɪk] [keə(r)][ɒv; əv] [ə'mɛrɪkəz] ['næʃ(ə)nəl][p'ɑːks] .
**Park Rangers help take care of America's national parks .**
公园 游骑兵队 帮助 拿 关心 的 美国的 国家的 公园 .

公园管理员负责维护美国的国家公园。

[pɑːk] ['reɪndʒəz] [wɜːk] [æt; ət]['næʃ(ə)nəl][p'ɑːks] [ɔːl] [ə'krɒs] [ðə; ði][ju'naɪtɪd] [steɪts] .
**Park Rangers work at national parks all across the United States .**
公园 游骑兵队 工作 在 国家的 公园 全部 穿过 这 团结的 各州 .

公园管理员在美国各地的国家公园工作。

[hɪə(r)][æt; ət] [dʒɔːdʒ] ['wɒʃɪŋtən] ['kɑːvə(r)]['næʃ(ə)nəl]['mɒnjumənt] , [pɑːk] ['reɪndʒəz][hæv; həv] ['meni]
**Here at George Washington Carver National Monument , Park Rangers have many**
这里 在 乔治 华盛顿 卡弗 国家的 纪念碑 , 公园 游骑兵队 有 许多
[ɪm'pɔːt(ə)nt][d'ʒɒbz] , [sʌtʃ] [æz; əz] :
**important jobs , such as :**
重要的 工作 , 这样的 作为 :

在乔治·华盛顿·卡弗国家纪念碑，公园管理员承担着许多重要的工作，例如：

['tiːtʃɪŋ] ['piːp(ə)l] [ə'baʊt] [dʒɔːdʒ] ['wɒʃɪŋtən] ['kɑːvə(r)]
**Teaching people about George Washington Carver**
教学 人们 关于 乔治 华盛顿 卡弗

向人们讲述乔治·华盛顿·卡弗的故事

[prə'tektɪŋ] [ðə; ði][plɑːnts][ænd; ənd] ['ænɪmlz]
**Protecting the plants and animals**
保护 这 植物 和 动物

保护动植物

['teɪkɪŋ] [keə(r)][ɒv; əv][ðə; ði][treɪlz] , [mju'ziːəm] , [ænd; ənd][hɪ'stɒrɪk] [st'rʌktʃəz]
**Taking care of the trails , museum , and historic structures**
采取 关心 的 这 小径 , 博物馆 , 和 历史性 结构

维护步道、博物馆和历史建筑

['gɪvɪŋ] [pɑ:k] [tʊr]
**Giving** **park** **tours**
给予 公园 旅游

提供公园导览服务

['li:dɪŋ] ['neɪtʃə(r)] [wɔ:ks]
**Leading** **nature** **walks**
领导 自然 散步

带领自然漫步

[prə'vaɪdɪŋ] [ə'sɪstəns] [tu:; tə] ['vɪzɪtəz]
**Providing** **assistance** **to** **visitors**
提供 协助 到 访客

为访客提供帮助

[mʌtʃ] [mɔ:(r)] !
**Much** **more** **!**
很多 更多的 !

还有更多!

[ɑ:(r); ə(r)][ju:; jʊ] ['redi] [tu:; tə] [bɪ'gɪn] [jɔ:(r); jə(r)] ['dʒɜ:ni] [θru:] [dʒɔ:dʒ] ['wɒʃɪŋtən] ['kɑ:və(r)]
**Are** **you** **ready** **to** **begin** **your** **journey** **through** **George** **Washington** **Carver**
是 你 准备好 到 开始 你的 旅行 通过 乔治 华盛顿 卡弗
['næʃ(ə)nəl] ['mɒnjumənt] [ænd; ənd] [dɪ'skʌvə(r)] ['meni] [θɪŋz] [ə'baʊt] ['dɑ:ktər; draɪv] . ['kɑ:və(r)] ?
**National** **Monument** **and** **discover** **many** **things** **about** **Dr** **.** **Carver** **?**
国家的 纪念碑 和 发现 许多 事物 关于 博士 . 卡弗 ?

您准备好开始您的乔治·华盛顿·卡佛国家纪念碑之旅，并探索卡佛博士的诸多事迹了吗?

[gəʊ][tu:; tə][ðə; ði][nekst][peɪdʒ] ! [θri:]
**Go** **to** **the** **next** **page** **!** **3**
去 到 这 下一个 页 ! 3

请翻到下一页！3

[bɪ'kʌmɪŋ] [ə; eɪ]['dʒu:niə(r)]['reɪndʒə(r)] . . .
**Becoming** **a** **Junior** **Ranger** **.** **.** **.**
成为 一个 初级 游骑兵 . . .

成为一名少年巡护员.....

[ɜ:n] [jɔ:(r); jə(r)]['dʒu:niə(r)]['reɪndʒə(r)] [bædʒ] [ænd; ənd] [sə'tɪfɪkət] [baɪ] ['fɒləʊɪŋ] [ði:z] [tu:] [steps] :
**Earn** **your** **Junior** **Ranger** **badge** **and** **certificate** **by** **following** **these** **two** **steps** **:**
赚 你的 初级 游骑兵 徽章 和 证书 经过 下列的 这些 二 步骤 :
[wʌn] .
**1** **.**
1 .

按照以下两个步骤即可获得少年巡护员徽章和证书：1.

[kəm'pli:t] [æt; ət] [li:st] [wʌn][ɒv; əv][ðə; ði][æk'tɪvəti]['peɪdʒɪz] [wɪð] [ə; eɪ] [sketʃ] [ɒv; əv] [jʌŋ] [dʒɔ:dʒ] .
**Complete** **at** **least** **one** **of** **the** **activity** **pages** **with** **a** **sketch** **of** **young** **George** **.**
完全的 在 至少 一 的 这 活动 页面 和 一个 草图 的 年轻的 乔治 .
[ˌtu:'tu:] .
**2** **.**
2 .

至少完成一页活动内容，画出小乔治的素描。2.

[kəm'pli:t] [æt; ət] [li:st] [faɪv][ɒv; əv][ðə; ði][æk'tɪvəti]['peɪdʒɪz] [wɪð] [ə; eɪ] [sketʃ] [ɒv; əv] [dʒɔ:dʒ]
**Complete** **at** **least** **five** **of** **the** **activity** **pages** **with** **a** **sketch** **of** **George**
完全的 在 至少 五 的 这 活动 页面 和 一个 草图 的 乔治
['wɒʃɪŋtən] ['kɑ:və(r)][ɪn][hɪz; ɪz] [lə'bɒrətri] .
**Washington** **Carver** **in** **his** **laboratory** **.**
华盛顿 卡弗 在 他的 实验室 .

至少完成五页活动练习，画出乔治·华盛顿·卡弗在实验室的素描图。

[wʌns] [juː; jʊ] [hæv; həv] [kəm'plitɪd] [bəuθ] [steps] ,

| Once | you | have | completed | both | steps | , |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 一次 | 你 | 有 | 完全的 | 两个都 | 步骤 | , |

完成这两个步骤后，

[teɪk] [jɔː(r); jə(r)] [æk'tɪvəti] [bʊk] [tuː; tə] [ðə; ði] ['vɪzɪtə(r)] ['sentə(r)] [fɔː(r); fə(r)] [ə; eɪ] [pɑːk] ['reɪndʒə(r)] [tuː; tə] [saɪn]

| take | your | activity | book | to | the | visitor | center | for | a | Park | Ranger | to | sign |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 拿 | 你的 | 活动 | 书 | 到 | 这 | 游客 | 中心 | 为了 | 一个 | 公园 | 游骑兵 | 到 | 符号 |

[jɔː(r); jə(r)] [sə'tɪfɪkət] [ænd; ənd] [tuː; tə] ['ɪʃuː] [jɔː(r); jə(r)] ['dʒuːniə(r)] ['reɪndʒə(r)] [bædʒ] ! [fɔːr]

| your | certificate | and | to | issue | your | Junior | Ranger | badge | ! | 4 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 你的 | 证书 | 和 | 到 | 问题 | 你的 | 初级 | 游骑兵 | 徽章 | ! | 4 |

请携带您的活动手册前往游客中心，让公园管理员在您的证书上签名并颁发您的少年巡护员徽章！

[pɑːk] [mæp] . . .

| Park | Map | . | . | . |
|---|---|---|---|---|
| 公园 | 地图 | . | . | . |

公园地图.....

[ðɪs] [pɑːk] [mæp] [wɪl] [help] [juː; jʊ] [faɪnd] [jɔː(r); jə(r)] [wei] [waɪl] ['vɪzɪtɪŋ] [dʒɔːdʒ] ['wɒʃɪŋtən] ['kɑːvə(r)]

| This | park | map | will | help | you | find | your | way | while | visiting | George | Washington | Carver |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 公园 | 地图 | 将要 | 帮助 | 你 | 寻找 | 你的 | 方式 | 尽管 | 访问 | 乔治 | 华盛顿 | 卡弗 |

['næʃ(ə)nəl] ['mɒnjumənt] .

| National | Monument | . |
|---|---|---|
| 国家的 | 纪念碑 | . |

这张公园地图将帮助您在参观乔治·华盛顿·卡弗国家纪念碑时找到方向。

[pliːz] [liːv] ['preəri] [ɪn] [ɪts] ['nætʃ(ə)rəl] [steɪt] .

| Please | leave | prairie | in | its | natural | state | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 请 | 离开 | 草原 | 在 | 它是 | 自然的 | 状态 | . |

请保持草原的自然状态。

[duː; də] [nɒt] [pɪk] [w'aɪldflaʊəz] . [faɪv]

| Do | not | pick | wildflowers | . | 5 |
|---|---|---|---|---|---|
| 做 | 不是 | 挑选 | 野花 | . | 5 |

不要采摘野花。5

[ðə; ði] [plɑːnt] ['dɒktə(r)] . . .

| The | Plant | Doctor | . | . | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 植物 | 医生 | . | . | . |

植物医生.....

[dʒɔːdʒ] [wɒz; wəz] ['ɒf(ə)n] [sɪk] [æz; əz] [ə; eɪ] [tʃaɪld] ,

| George | was | often | sick | as | a | child | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 乔治 | 曾是 | 经常 | 生病的 | 作为 | 一个 | 孩子 | , |

乔治小时候经常生病，

[bʌt; bət] [ðɪs] [dɪd] [nɒt] [stɒp] [hɪm] [frɒm; frəm] [ɪk'splɔːrɪŋ] [ænd; ənd] ['lɜːnɪŋ] [ə'baʊt] ['evriθɪŋ] [ə'raʊnd]

| but | this | did | not | stop | him | from | exploring | and | learning | about | everything | around |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 但 | 这 | 做过 | 不是 | 停止 | 他 | 从 | 探索 | 和 | 学习 | 关于 | 一切 | 大约 |

[hɪm] .

| him | . |
|---|---|
| 他 | . |

但这并没有阻止他探索和了解周围的一切。

[hiː; hi] [lʌvd] ['flaʊəz] [ænd; ənd] [plɑːnts] ,

| He | loved | flowers | and | plants | , |
|---|---|---|---|---|---|
| 他 | 喜爱 | 花朵 | 和 | 植物 | , |

他喜欢花草。

[ænd; ənd] ['iːv(ə)n] [kept] [ə; eɪ] ['siːkrət] ['gɑːd(ə)n] [ɪn] [ðə; ði] [wʊdz] [nɒt] [fɑː(r)] [frɒm; frəm] [ðə; ði] [haʊs] .

| and | even | kept | a | secret | garden | in | the | woods | not | far | from | the | house | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 甚至 | 保留 | 一个 | 秘密 | 花园 | 在 | 这 | 树林 | 不是 | 远的 | 从 | 这 | 房子 | . |

甚至还在离房子不远的树林里建了一个秘密花园。

[jʌŋ] ['dʒɔ:rdʒɪz] ['nɪkneɪm] [wɒz; wəz][ðə; ði] “ [plɑ:nt]['dɒktə(r)] .

| Young | George's | nickname | was | the | “ | Plant | Doctor | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 年轻的 | 乔治的 | 昵称 | 曾是 | 这 | “ | 植物 | 医生 | . |

小乔治的绰号是“植物医生”。

” [drɔ:] [ə; eɪ]['pɪktʃə(r)][ɒv; əv] [wɒt] [ju:; jʊ] [wʊd] [pʊt][ɪn][ə; eɪ]['si:krət]['gɑ:d(ə)n] [ɪf] [ju:; jʊ][hæd; həd][wʌn] .

| ” | Draw | a | picture | of | what | you | would | put | in | a | secret | garden | if | you | had | one | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ” | 画 | 一个 | 图片 | 的 | 什么 | 你 | 会 | 放 | 在 | 一个 | 秘密 | 花园 | 如果 | 你 | 有 | 一 | . |

[sɪks]

| 6 |
|---|
| 6 |

“画一幅画，如果你有一个秘密花园，你会把它布置成什么样子。”6

[ə; eɪ]['kɑ:və(r)]['vɪdiəʊ] . . .

| A | Carver | Video | . | . | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 一个 | 卡弗 | 视频 | . | . | . |

卡弗的视频.....

[wɒtʃ] [ðə; ði] ['bɔɪhʊd] ['kɑ:və(r)]['vɪdiəʊ][æt; ət][ðə; ði]['vɪzɪtə(r)]['sentə(r)][ænd; ənd]['ɑ:nsə(r)][ðə; ði]

| Watch | the | Boyhood | Carver | video | at | the | visitor | center | and | answer | the |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 手表 | 这 | 童年 | 卡弗 | 视频 | 在 | 这 | 游客 | 中心 | 和 | 回答 | 这 |

['kwestʃənz] [bɪ'ləʊ] . [wʌn] .

| questions | below | . | 1 | . |
|---|---|---|---|---|
| 问题 | 以下 | . | 1 | . |

在游客中心观看《童年雕刻家》视频，并回答以下问题。1.

[ðə; ði]['məʊzɪz]['kɑ:və(r)] [fɑ:m] [wɒz; wəz][ləʊ'keɪtɪd][nɪə(r)] [wɒt] [mɪ'zʊəri] [taʊn] ? [ˌtu:'tu:] .

| The | Moses | Carver | farm | was | located | near | what | Missouri | town | ? | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 摩西 | 卡弗 | 农场 | 曾是 | 位于 | 靠近 | 什么 | 密苏里州 | 镇 | ? | 2 | . |

摩西·卡弗农场位于密苏里州哪个城镇附近？2.

[wɒt] ['hæpənd] [tu:; tə]['dʒɔ:rdʒɪz]['mʌðə(r)] ? [θri:] .

| What | happened | to | George's | mother | ? | 3 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 什么 | 发生 | 到 | 乔治的 | 母亲 | ? | 3 | . |

乔治的母亲发生了什么事？3.

[dɪd] [dʒɔ:dʒ] [du:; də][ðə; ði] ['i:zɪə] [tʃɔ:(r)z] [ɔ:(r)][ðə; ði]['hɑ:də(r)] [tʃɔ:(r)z] [ɒn][ðə; ði]['kɑ:və(r)] [fɑ:m] ? [fɔ:r] .

| Did | George | do | the | easier | chores | or | the | harder | chores | on | the | Carver | farm | ? | 4 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 做过 | 乔治 | 做 | 这 | 更轻松 | 家务 | 或者 | 这 | 更难 | 家务 | 在 | 这 | 卡弗 | 农场 | ? | 4 | . |

乔治在卡弗农场做的是比较轻松的家务还是比较难的家务？4.

[wɒt] [ɑ:(r); ə(r)] [tu:] [θɪŋz] [ðæt] [dʒɔ:dʒ] [tɔ:t] [hɪm'self][tu:; tə][du:; də] [waɪl] [ɒn][ðə; ði]['kɑ:və(r)] [fɑ:m]

| What | are | two | things | that | George | taught | himself | to | do | while | on | the | Carver | farm |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 什么 | 是 | 二 | 事物 | 那 | 乔治 | 教授 | 他自己 | 到 | 做 | 尽管 | 在 | 这 | 卡弗 | 农场 |

? [faɪv] .

| ? | 5 | . |
|---|---|---|
| ? | 5 | . |

乔治在卡弗农场期间自学了哪两件事？5.

[wɒt] [dɪd] [dʒɔ:dʒ] [ju:z][tu:; tə] [ti:tʃ] [hɪm'self] [haʊ] [tu:; tə] [ri:d] ? ['sɛvən]

| What | did | George | use | to | teach | himself | how | to | read | ? | 7 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 什么 | 做过 | 乔治 | 使用 | 到 | 教 | 他自己 | 如何 | 到 | 读 | ? | 7 |

乔治用什么方法自学阅读？7

['treɪlbleɪzɪŋ] . . .

| Trailblazing | . | . | . |
|---|---|---|---|
| 开拓性 | . | . | . |

开创先河.....

[haɪk] [ðə; ði] ['kɑːvə(r)] [treɪl] [weə(r)] [jʌŋ] [dʒɔːdʒ] [juːst] [hɪz; ɪz] [ˌkjʊəri'ɒsəti] [tuː; tə] [faɪnd] [aʊt] [ə'baʊt] [ðə; ði]

| **Hike** | **the** | **Carver** | **trail** | **where** | **young** | **George** | **used** | **his** | **curiosity** | **to** | **find** | **out** | **about** | **the** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 远足 | 这 | 卡弗 | 踪迹 | 在哪里 | 年轻的 | 乔治 | 用过的 | 他的 | 好奇心 | 到 | 寻找 | 出去 | 关于 | 这 |

[wɜːld] [ə'raʊnd] [hɪm] .

| **world** | **around** | **him** | **.** |
|---|---|---|---|
| 世界 | 大约 | 他 | . |

沿着卡弗小径徒步旅行，追寻小乔治当年如何运用他的好奇心去探索周围的世界。

[raɪt] [ə'baʊt] [ɔː(r)] [drɔː] [θriː] [θɪŋz] [juː; jʊ] [siː] [waɪl] ['haɪkɪŋ] [ðə; ði] [treɪl] !

| **Write** | **about** | **or** | **draw** | **three** | **things** | **you** | **see** | **while** | **hiking** | **the** | **trail** | **!** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 写 | 关于 | 或者 | 画 | 三 | 事物 | 你 | 看 | 尽管 | 远足 | 这 | 踪迹 | ！ |

写下或画出你在徒步旅行时看到的三个事物！

[ðə; ði] ['kɑːvə(r)] [treɪl] [liːdz] [tuː; tə] [ðə; ði] - ['məʊzɪz] ['kɑːvə(r)] [haʊs] , ['wɪljəmz] [pɒnd] , [ænd; ənd]

| **The** | **Carver** | **trail** | **leads** | **to** | **the** | **1881** | **Moses** | **Carver** | **House** | **,** | **Williams** | **Pond** | **,** | **and** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 卡弗 | 踪迹 | 线索 | 到 | 这 | - | 摩西 | 卡弗 | 房子 | , | 威廉姆斯 | 池塘 | , | 和 |

['kɑːvə(r)] ['fæməli] ['semətri] . [eit]

| **Carver** | **Family** | **Cemetery** | **.** | **8** |
|---|---|---|---|---|
| 卡弗 | 家庭 | 公墓 | . | 8 |

卡弗步道通往建于1881年的摩西·卡弗故居、威廉姆斯池塘和卡弗家族墓地。[8]

[bɔːn] ['ɪntuː] ['sleɪvəri] . . .

| **Born** | **Into** | **Slavery** | **.** | **.** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|
| 出生 | 进入 | 奴隶制 | . | . | . |

生于奴隶之家.....

[fɪl] [ɪn] [ðə; ði] [blæŋks] : [ɑːsk] [ə; eɪ] [pɑːk] ['reɪndʒə(r)] , ['vɪzɪt] [ðə; ði] [mju'ziːəm] ,

| **Fill** | **in** | **the** | **Blanks** | **:** | **ask** | **a** | **Park** | **Ranger** | **,** | **visit** | **the** | **museum** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 充满 | 在 | 这 | 空白 | : | 问 | 一个 | 公园 | 游骑兵 | , | 访问 | 这 | 博物馆 | , |

填空：询问公园管理员，参观博物馆，

[ɔː(r)] [wɒtʃ] [ə; eɪ] ['kɑːvə(r)] ['vɪdiəʊ] [fɔː(r); fə(r)] [ðə; ði] ['ɑːnsəz] !

| **or** | **watch** | **a** | **Carver** | **video** | **for** | **the** | **answers** | **!** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 或者 | 手表 | 一个 | 卡弗 | 视频 | 为了 | 这 | 答案 | ！ |

或者观看卡弗的视频寻找答案！

[dʒɔːdʒ]

| **George** |
|---|
| 乔治 |

乔治

['kɑːvə(r)] [wɒz; wəz] [bɔːn] ['ɪntuː] ['sleɪvəri] ['djʊərɪŋ] [ðə; ði] ['sɪv(ə)l] [wɔː(r)] [nɪə(r)]

| **Carver** | **was** | **born** | **into** | **slavery** | **during** | **the** | **Civil** | **War** | **near** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 卡弗 | 曾是 | 出生 | 进入 | 奴隶制 | 期间 | 这 | 民用 | 战争 | 靠近 |

卡弗出生于美国内战期间，当时他还是个奴隶。

, [mɪ'zʊəri] [ɒn] [ə; eɪ] [fɑːm] [əʊnd] [baɪ] ['məʊzɪz] [ænd; ənd]

| **,** | **Missouri** | **on** | **a** | **farm** | **owned** | **by** | **Moses** | **and** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| , | 密苏里州 | 在 | 一个 | 农场 | 拥有 | 经过 | 摩西 | 和 |

在密苏里州摩西拥有的一个农场里

['kɑːvə(r)] .

| **Carver** | **.** |
|---|---|
| 卡弗 | . |

卡弗。

[duː; də] [juː; jʊ] [nəʊ] [ðæt] [ə; eɪ] [sleɪv] [ɪz] [ə; eɪ] ['pɜːs(ə)n] [huː] [ɪz] [əʊnd] [baɪ] ['sʌmwʌn] [els] ?

| **Do** | **you** | **know** | **that** | **a** | **slave** | **is** | **a** | **person** | **who** | **is** | **owned** | **by** | **someone** | **else** | **?** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 做 | 你 | 知道 | 那 | 一个 | 奴隶 | 是 | 一个 | 人 | WHO | 是 | 拥有 | 经过 | 某人 | 别的 | ？ |

你知道奴隶是指被他人拥有的人吗？

[sleɪvz] [mʌst; məst] [wɜːk] [fɔː(r); fə(r)][ðeə(r)]['əʊnə(r)][ænd; ənd][ɑː(r); ə(r)][nɒt]

| **Slaves** | **must** | **work** | **for** | **their** | **owner** | **and** | **are** | **not** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 奴隶 | 必须 | 工作 | 为了 | 他们的 | 所有者 | 和 | 是 | 不是 |

奴隶必须为主人工作，而且并非.....

[tuː; tə][duː; də] [wɒt] [ðeɪ] [wɒnt][tuː; tə][duː; də] .

| **to** | **do** | **what** | **they** | **want** | **to** | **do** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 到 | 做 | 什么 | 他们 | 想 | 到 | 做 | . |

去做他们想做的事。

['aʊtlɔːz] [stəʊl] [dʒɔːdʒ] [ænd; ənd][hɪz; ɪz]['mʌðə(r)] ,

| **Outlaws** | **stole** | **George** | **and** | **his** | **mother** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 亡命之徒 | 偷窃 | 乔治 | 和 | 他的 | 母亲 | , |

歹徒绑架了乔治和他的母亲。

, [frɒm; frəm][ðə; ði]['kɑːvə(r)] [fɑːm] [wen] [dʒɔːdʒ] [wɒz; wəz] ['veri] [jʌŋ] .

| **,** | **from** | **the** | **Carver** | **farm** | **when** | **George** | **was** | **very** | **young** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| , | 从 | 这 | 卡弗 | 农场 | 什么时候 | 乔治 | 曾是 | 非常 | 年轻的 | . |

乔治很小的时候，就住在卡弗农场。

[ə; eɪ][mæn] [nemd] [dʒɒn] ['bentli] ['reskjuːd] [dʒɔːdʒ] [ænd; ənd] [rɪ'tɜːnd] [hɪm][tuː; tə][ðə; ði]['kɑːvə(r)] [fɑːm]

| **A** | **man** | **named** | **John** | **Bentley** | **rescued** | **George** | **and** | **returned** | **him** | **to** | **the** | **Carver** | **farm** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 一个 | 男人 | 命名 | 约翰 | 宾利 | 获救 | 乔治 | 和 | 返回 | 他 | 到 | 这 | 卡弗 | 农场 |

,

**,**

,

一个名叫约翰·本特利的人救了乔治，并把他送回了卡弗农场。

[bʌt; bət][hɪz; ɪz]['mʌðə(r)][wɒz; wəz] [lɒst] [ænd; ənd]['nevə(r)] [siːn] [ə'gen] .

| **but** | **his** | **mother** | **was** | **lost** | **and** | **never** | **seen** | **again** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 但 | 他的 | 母亲 | 曾是 | 丢失的 | 和 | 绝不 | 已见 | 再次 | . |

但他的母亲失踪了，从此杳无音讯。

[ðə; ði]['kɑːvə(r)] [tʊk] [dʒɔːdʒ] [ænd; ənd][hɪz; ɪz]['brʌðə(r)] ,

| **The** | **Carvers** | **took** | **George** | **and** | **his** | **brother** | **,** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 雕刻家 | 采取 | 乔治 | 和 | 他的 | 兄弟 | , |

卡弗一家带走了乔治和他的兄弟，

, ['ɪntuː][ðeə(r)] [həʊm] [ænd; ənd] [reɪzd] [ðem; ðəm] .

| **,** | **into** | **their** | **home** | **and** | **raised** | **them** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| , | 进入 | 他们的 | 家 | 和 | 提高 | 他们 | . |

把他们带回家抚养长大。

[dʒɔːdʒ] ['lɜːnɪd] ['meni] [θɪŋz] [waɪl] ['lɪvɪŋ] [ɒn][ðə; ði] [fɑːm] .

| **George** | **learned** | **many** | **things** | **while** | **living** | **on** | **the** | **farm** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 乔治 | 学习 | 许多 | 事物 | 尽管 | 活的 | 在 | 这 | 农场 | . |

乔治在农场生活期间学到了很多东西。

[hiː; hi] [tɔːt] [hɪm'self][tuː; tə]

| **He** | **taught** | **himself** | **to** |
|---|---|---|---|
| 他 | 教授 | 他自己 | 到 |

他自学成才

[baɪ] ['wɒtʃɪŋ] ['mɪsɪz] . ['kɑːvə(r)][ænd; ənd] ['ɪmɪteɪtɪŋ] [hɜː(r); hə(r)][hænd] ['muːvmənts] .

| **by** | **watching** | **Mrs** | **.** | **Carver** | **and** | **imitating** | **her** | **hand** | **movements** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 经过 | 观看 | 太太 | . | 卡弗 | 和 | 模仿 | 她 | 手 | 移动 | . |

通过观察卡弗太太并模仿她的手势。

[hiː; hi]['ɔːlsəʊ] [tɔːt] [hɪm'self][tuː; tə]

| **He** | **also** | **taught** | **himself** | **to** |
|---|---|---|---|---|
| 他 | 还 | 教授 | 他自己 | 到 |

他还自学了

| ['juːzɪŋ] | [sə'plaɪz] | [ðæt] | [hiː; hi] | [hæd; həd] | [meɪd] | [aʊt] | [ɒv; əv] | ['beriz] | [ænd; ənd] | ['ʌðə(r)] | ['nætʃ(ə)rəl] | [mə'tɪəriəlz] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **using** | **supplies** | **that** | **he** | **had** | **made** | **out** | **of** | **berries** | **and** | **other** | **natural** | **materials** | **.** |
| 使用 | 补给品 | 那 | 他 | 有 | 制成 | 出去 | 的 | 浆果 | 和 | 其他 | 自然的 | 材料 | . |

[naɪn]
**9**
9

他使用自己用浆果和其他天然材料制作的用品。9

['kɑːvə(r)] [wɜːd] [sɜːtʃ] . . .
**Carver** **Word** **Search** **.** **.** **.**
卡弗 单词 搜索 . . .

卡弗单词搜索.....

[faɪnd] [ðiːz] [wɜːdz] [ɪn] [ðə; ðɪ] ['pʌz(ə)l] [bɪ'ləʊ] :
**Find** **these** **words** **in** **the** **puzzle** **below** **:**
寻找 这些 字 在 这 谜 以下 :

请在下面的谜题中找出这些单词:

['ægrɪkʌltʃə(r)]
**agriculture**
农业

农业

['ɑːtɪst]
**artist**
艺术家

艺术家

[plɑːnt]['dɒktə(r)]
**plant** **doctor**
植物 医生

植物医生

[ɪn'ventə(r)]
**inventor**
发明者

发明者

['piːnʌt]
**peanut**
花生

花生

['saɪəntɪst]
**scientist**
科学家

科学家

['tiːtʃə(r)]
**teacher**
老师

老师

[piː][zed][viː][zed][biː][ef][tiː][em]
**p** **z** **v** **z** **b** **f** **t** **m**
p z v z b f t 米

pzvzbftm

[zed][ai]
**z** **i**
z 我

zi

[ɑː(r)][tiː]

| **r** | **t** |
|---|---|
| r | t |

rt

[ai][en][viː][iː][en][tiː][əʊ][ɑː(r)][eks][ef][el][iː]

| **i** | **n** | **v** | **e** | **n** | **t** | **o** | **r** | **x** | **f** | **l** | **e** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 我 | n | v | e | n | t | o | r | x | f | 我 | e |

发明家xfle

[el][iː][ɑː(r)][juː][tiː]

| **l** | **e** | **r** | **u** | **t** |
|---|---|---|---|---|
| 我 | e | r | 你 | t |

勒鲁特

[el][juː]

| **l** | **u** |
|---|---|
| 我 | 你 |

鲁

[siː]

| **c** |
|---|
| c |

c

[ai][ɑː(r)][dʒiː][ə; eɪ]

| **i** | **r** | **g** | **a** |
|---|---|---|---|
| 我 | r | 克 | 一个 |

irga

[piː][ef][piː][iː][ə; eɪ][en][juː][tiː][iː][diː][iː][siː]

| **p** | **f** | **p** | **e** | **a** | **n** | **u** | **t** | **e** | **d** | **e** | **c** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| p | f | p | e | 一个 | n | 你 | t | e | d | e | c |

pfpeanutedec

[piː][el][ə; eɪ][en][tiː][diː][əʊ][siː][tiː][əʊ][ɑː(r)][eɪtʃ]

| **p** | **l** | **a** | **n** | **t** | **d** | **o** | **c** | **t** | **o** | **r** | **h** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| p | 我 | 一个 | n | t | d | o | c | t | o | r | h |

植物医生

['dʌbljuː][keɪ][tiː][es]

| **w** | **k** | **t** | **s** |
|---|---|---|---|
| 西 | k | t | s |

工作

[ai][tiː][ɑː(r)][ə; eɪ]

| **i** | **t** | **r** | **a** |
|---|---|---|---|
| 我 | t | r | 一个 |

伊特拉

[diː][ef][eks][iː]

| **d** | **f** | **x** | **e** |
|---|---|---|---|
| d | f | x | e |

dfxe

[es][siː][ai][iː][en][tiː]

| **s** | **c** | **i** | **e** | **n** | **t** |
|---|---|---|---|---|---|
| s | c | 我 | e | n | t |

科学

[ai][es][tiː][iː][en][ɑː(r)]

| **i** | **s** | **t** | **e** | **n** | **r** |
|---|---|---|---|---|---|
| 我 | s | t | e | n | r |

伊斯滕

[ai][ə; eɪ][es][piː][el][ə; eɪ][eks][ɑː(r)][eɪtʃ]

| i | a | s | p | l | a | x | r | h |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 我 | 一个 | s | p | 我 | 一个 | x | r | h |

iasplaxrh

[dʒiː][zed][ai]

| g | z | i |
|---|---|---|
| 克 | z | 我 |

格兹

[ef][keɪ][dʒiː][em][ə; eɪ][dʒeɪ][el][iː]

| f | k | g | m | a | j | l | e |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| f | k | 克 | 米 | 一个 | j | 我 | e |

fkgmajle

[en][keɪ][eks] h10

| n | k | x | h10 |
|---|---|---|---|
| n | k | x | h10 |

nkx h10

['dɑːktər; draɪv] . ['kɑːvə(r)] [sez] . . .

| Dr | . | Carver | Says | . | . | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 博士 | . | 卡弗 | 说道 | . | . | . |

卡弗博士说.....

[riːd] [ðə; ði]['kɑːvə(r)] [k'wəʊts] [peɪdʒ] .

| Read | the | Carver | Quotes | page | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 读 | 这 | 卡弗 | 引号 | 页 | . |

阅读卡佛语录页面。

[raɪt] [jɔː(r); jə(r)] ['feɪvərɪt] [kwəʊt][hɪə(r)] . . .

| Write | your | favorite | quote | here | . | . | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 写 | 你的 | 最喜欢的 | 引用 | 这里 | . | . | . |

在这里写下你最喜欢的名言.....

[drɔː] [ə; eɪ]['pɪktʃə(r)][ə'baʊt][ðə; ði][kwəʊt] . -

| Draw | a | picture | about | the | quote | . | 11 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 画 | 一个 | 图片 | 关于 | 这 | 引用 | . | - |

根据这句话画一幅画。11

['kɑːvə(r)][k'wəʊts] . . . .

| Carver | Quotes | . | . | . | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 卡弗 | 引号 | . | . | . | . |

卡弗语录.....

“ [deɪ] ['ɑːftə(r)] [deɪ] [ai] [spent] [ɪn][ðə; ði] [wʊdz] [ə'ləʊn][ɪn]['ɔːdə(r)][tuː; tə] [kə'lekt] [maɪ]['flɔːrəl] [bj'uːtɪz] ,

| “ | Day | after | day | I | spent | in | the | woods | alone | in | order | to | collect | my | floral | beauties | , |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| “ | 天 | 后 | 天 | 我 | 花费 | 在 | 这 | 树林 | 独自的 | 在 | 命令 | 到 | 收集 | 我的 | 花的 | 美女 | , |

“我日复一日地独自在树林里采集美丽的花朵，

[ænd; ənd][pʊt][ðem; ðəm][ɪn][maɪ]['lɪt(ə)l]['gɑːd(ə)n][ai][hæd; həd]['hɪd(ə)n][ɪn] [brʌʃ] [nɒt][fɑː(r)][frɒm; frəm]

| and | put | them | in | my | little | garden | I | had | hidden | in | brush | not | far | from |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 和 | 放 | 他们 | 在 | 我的 | 小的 | 花园 | 我 | 有 | 隐 | 在 | 刷子 | 不是 | 远的 | 从 |

[ðə; ði] [haʊs] . . . .

| the | house | . | . | . | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 房子 | . | . | . | . |

然后把它们放在我藏在离房子不远的灌木丛里的小花园里.....

” [dʒiː] . ['dʌbljuː] . ['kɑːvə(r)]

| ” | G | . | W | . | Carver |
|---|---|---|---|---|---|
| ” | G | . | W | . | 卡弗 |

“GW 卡弗

“ [ai]['nevə(r)] [sɔ:] ['enibɒdi] [du:; də] ['eniθɪŋ] [wɪð] [hɪz; ɪz][hændz] [ðæt] [ai]['kʊd(ə)nt][du:; də] [wɪð] [maɪn] .

| | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| “ | **I** | **never** | **saw** | **anybody** | **do** | **anything** | **with** | **his** | **hands** | **that** | **I** | **couldn't** | **do** | **with** | **mine** | **.** |
| ” | 我 | 绝不 | 锯 | 任何人 | 做 | 任何事物 | 和 | 他的 | 双手 | 那 | 我 | 不能 | 做 | 和 | 矿 | . |

“我从未见过任何人用手做任何我用手做不到的事情。”

” [dʒi:] . ['dʌblju:] . ['kɑ:və(r)]

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ” | **G** | **.** | **W** | **.** | **Carver** | |
| ” | G | . | W | . | 卡弗 | |

“GW 卡弗

“ [ɪ'kwɪpmənt] [ɪz][nɒt][ɪn][ðə; ði] [lə'bɒrətri] , [bʌt; bət][ɪn][ðə; ði] [hed] [ɒv; əv][ðə; ði][mæn] ['rʌnɪŋ] [ˌaɪ 'ti:] .

| | | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| “ | **Equipment** | **is** | **not** | **in** | **the** | **laboratory** | **,** | **but** | **in** | **the** | **head** | **of** | **the** | **man** | **running** | **it** | **.** |
| ” | 设备 | 是 | 不是 | 在 | 这 | 实验室 | , | 但 | 在 | 这 | 头 | 的 | 这 | 男人 | 跑步 | 它 | . |

“设备不在实验室里，而在于操作实验室的人的头脑里。”

” [dʒi:] . ['dʌblju:] . ['kɑ:və(r)]

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ” | **G** | **.** | **W** | **.** | **Carver** | |
| ” | G | . | W | . | 卡弗 | |

“GW 卡弗

“ [frɒm; frəm][ə; eɪ][tʃaɪld] , [ai][hæd; həd][æn; ən] [ɪn'ɔ:dɪnət] [dɪ'zaɪə(r)][fɔ:(r); fə(r)] ['nɒlɪdʒ] , [ænd; ənd]

| | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| “ | **From** | **a** | **child** | **,** | **I** | **had** | **an** | **inordinate** | **desire** | **for** | **knowledge** | **,** | **and** | |
| ” | 从 | 一个 | 孩子 | , | 我 | 有 | 一个 | 过度 | 欲望 | 为了 | 知识 | , | 和 | |

[ɪ'speʃəli] ['mju:zɪk] ,

| | | |
|---|---|---|
| **especially** | **music** | **,** |
| 尤其 | 音乐 | , |

“从孩提时代起，我就对知识，尤其是音乐，有着异常强烈的渴望。”

['peɪntɪŋ] , [ænd; ənd][ðə; ði] ['saɪəns] [ɒv; əv]['ældʒɪbrə] ['bi:ɪŋ] [ɔ:l][ɒv; əv][maɪ] ['feɪvərɪt] ['stʌdiz] .

| | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **painting** | **,** | **and** | **the** | **science** | **of** | **Algebra** | **being** | **all** | **of** | **my** | **favorite** | **studies** | **.** |
| 绘画 | , | 和 | 这 | 科学 | 的 | 代数 | 存在 | 全部 | 的 | 我的 | 最喜欢的 | 研究 | . |

绘画和代数都是我最喜欢的学科。

” [dʒi:] . ['dʌblju:] . Carver12

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| ” | **G** | **.** | **W** | **.** | **Carver12** | |
| ” | G | . | W | . | Carver12 | |

“GW Carver12

[mju'zi:əm]['skævɪndʒə(r)] [hʌnt] . . .

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| **Museum** | **Scavenger** | **Hunt** | **.** | **.** | **.** |
| 博物馆 | 拾荒者 | 打猎 | . | . | . |

博物馆寻宝游戏.....

[ɪk'splɔ:(r)][ðə; ði][mju'zi:əm][tu:; tə][faɪnd][aʊt] [ə'baʊt] ['dʒɔ:rdʒɪz] [laɪf] .

| | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Explore** | **the** | **museum** | **to** | **find** | **out** | **about** | **George's** | **life** | **.** |
| 探索 | 这 | 博物馆 | 到 | 寻找 | 出去 | 关于 | 乔治的 | 生活 | . |

参观博物馆，了解乔治的一生。

[ðə; ði] ['fɒləʊɪŋ] [lɪst] [kən'teɪnz] ['aɪtəmz] [ðæt] [ɑ:(r); ə(r)][ɪn][ðə; ði][mju'zi:əm] [ðæt] [bɪ'lɒŋd] [tu:; tə] [dʒɔ:dʒ]

| | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **The** | **following** | **list** | **contains** | **items** | **that** | **are** | **in** | **the** | **museum** | **that** | **belonged** | **to** | **George** |
| 这 | 下列的 | 列表 | 包含 | 项目 | 那 | 是 | 在 | 这 | 博物馆 | 那 | 属于 | 到 | 乔治 |

[ɔ:(r)][hɪz; ɪz]['fæməli] .

| | | | |
|---|---|---|---|
| **or** | **his** | **family** | **.** |
| 或者 | 他的 | 家庭 | . |

以下清单列出了博物馆中属于乔治或其家人的物品。

[tʃek] [ðem; ðəm] [ɒf] [æz; əz][ju:; jʊ][faɪnd][ðem; ðəm] .

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Check** | **them** | **off** | **as** | **you** | **find** | **them** | **.** |
| 查看 | 他们 | 离开 | 作为 | 你 | 寻找 | 他们 | . |

找到后请勾选。

[tuː; tə] [kəm'pliːt] [ðɪs] [peɪdʒ][faɪnd][ɔːl] [ˌfɔː'tiːn] [θɪŋz] !

| **To** | **complete** | **this** | **page** | **find** | **all** | **fourteen** | **things** | **!** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 到 | 完全的 | 这 | 页 | 寻找 | 全部 | 十四 | 事物 | ! |

要完成这一页，请找到所有十四项内容!

['mɒd(ə)l][ɒv; əv][ə; eɪ][sɒd] [haʊs]

| **Model** | **of** | **a** | **sod** | **house** |
|---|---|---|---|---|
| 模型 | 的 | 一个 | 草皮 | 房子 |

草皮房模型

['kɑːvə(r)][hɑːf] - ['dɒlə(r)] [kɔɪn]

| **Carver** | **half** | **-** | **dollar** | **coin** |
|---|---|---|---|---|
| 卡弗 | 一半 | - | 美元 | 硬币 |

卡弗半美元硬币

[mə'raɪə] - ['baɪb(ə)l]

| **Mariah** | **Watkin's** | **Bible** |
|---|---|---|
| 玛丽亚 | - | 圣经 |

玛丽亚·沃特金斯的圣经

[ə'rɪdʒən(ə)l]['kɑːvə(r)] ['bʊlətɪn]

| **Original** | **Carver** | **bulletin** |
|---|---|---|
| 原来的 | 卡弗 | 公告 |

卡弗原版公告

[plɑːnt] ['sæmpl] ['kɑːvə(r)] [prɪ'peəd]

| **Plant** | **samples** | **Carver** | **prepared** |
|---|---|---|---|
| 植物 | 样品 | 卡弗 | 准备 |

卡弗准备的植物样品

['θɪədɔ] ['rəuzəvelt] ['med(ə)l]

| **Theodore** | **Roosevelt** | **medal** |
|---|---|---|
| 西奥多 | 罗斯福 | 勋章 |

西奥多·罗斯福奖章

[mə'raɪə] - ['wedɪŋ] [dres]

| **Mariah** | **Watkin's** | **wedding** | **dress** |
|---|---|---|---|
| 玛丽亚 | - | 婚礼 | 裙子 |

玛丽亚·沃特金斯的婚纱

[əʊld] [skuːl] [bʊks]

| **Old** | **school** | **books** |
|---|---|---|
| 老的 | 学校 | 图书 |

旧式课本

['məʊzɪz] ['kɑːrvərz] ['fɪdl]

| **Moses** | **Carver's** | **fiddle** |
|---|---|---|
| 摩西 | 雕刻师 | 小提琴 |

摩西·卡弗的小提琴

['mɑːb(ə)lz] [faʊnd] [ɪn] [ˌɑːkiə'lɒdʒɪk(ə)l] [dɪg]

| **Marbles** | **found** | **in** | **archaeological** | **dig** |
|---|---|---|---|---|
| 弹珠 | 成立 | 在 | 考古学 | 挖 |

考古发掘中发现的大理石

['bedruːm] ['fɜːnɪtʃə(r)] [ðæt] [dʒɔːdʒ] [juːst]

| **Bedroom** | **furniture** | **that** | **George** | **used** |
|---|---|---|---|---|
| 卧室 | 家具 | 那 | 乔治 | 用过的 |

乔治使用的卧室家具

[əʊld]['maɪkrəskəʊp]

| **Old** | **microscope** |
|---|---|
| 老的 | 显微镜 |

旧显微镜

['peɪntɪŋ] [meɪd] [baɪ] [dʒɔ:dʒ]
**Painting** **made** **by** **George**
绘画 制成 经过 乔治

乔治创作的画作

[bɪl] [ɒv; əv] [seɪl] [fɔ:(r); fə(r)] ['dʒɔ:rdʒɪz] mother13
**Bill** **of** **sale** **for** **George's** **mother13**
账单 的 销售 为了 乔治的 mother13

乔治母亲的购房发票13

[ɪ'kwɪpmənt] . . .
**Equipment** **.** **.** **.**
设备 . . .

设备 ...

[faɪnd][ðə; ði] [bʌst] [ɒv; əv]['dɑ:ktər; draɪv] . ['kɑ:və(r)][ænd; ənd]['lɪs(ə)n][tu:; tə][ðə; ði]['pəʊɪm][hi:; hi][ɪz] ['ri:dɪŋ]
**Find** **the** **bust** **of** **Dr** **.** **Carver** **and** **listen** **to** **the** **poem** **he** **is** **reading**
寻找 这 摔碎 的 博士 . 卡弗 和 听 到 这 诗 他 是 阅读
[kɔ:ld] [ɪ'kwɪpmənt] ,
**called** **Equipment** **,**
称为 设备 ,

找到卡弗博士的半身像，聆听他朗诵的诗歌《装备》。

[baɪ]['edgə(r)][ə; eɪ] . [gest] .
**by** **Edgar** **A** **.** **Guest** **.**
经过 埃德加 一个 . 客人 .

作者：埃德加·A·格斯特。

[ðə; ði] ['pi:sɪz] [ɒv; əv] [ɪ'kwɪpmənt] ['lɪstɪd] [ɪn][ðə; ði]['pəʊɪm] ['sɪmbəlaɪz] ['aʊə(r)] ['ætətjʊd] [ɪn][laɪf] .
**The** **pieces** **of** **equipment** **listed** **in** **the** **poem** **symbolize** **our** **attitudes** **in** **life** **.**
这 件 的 设备 列出 在 这 诗 象征 我们的 态度 在 生活 .

诗中列举的器具象征着我们的人生态度。

[wɒt] [du:; də][ju:; jʊ] [θɪŋk] ?
**What** **do** **you** **think** **?**
什么 做 你 思考 ?

你怎么认为?

['sɜ:k(ə)l][ðə; ði] [best] ['ɑ:nsə(r)] .
**Circle** **the** **best** **answer** **.**
圆圈 这 最好的 回答 .

圈出最佳答案。

“ [tu:] [ɑ:mz] ” [mi:nz] :
**“** **Two** **arms** **”** **means** **:**
“ 二 武器 ” 方法 :

“两只手臂”的意思是:

[ai][kæn; kən] [wɜ:k] [wɪð] [ɔ:l][ɒv; əv][maɪ] [streŋθ] [ɔ:(r)][ai][ʃʊd; ʃəd] [krɒs] [maɪ][ɑ:mz][ænd; ənd][kwɪt]
**I** **can** **work** **with** **all** **of** **my** **strength** **OR** **I** **should** **cross** **my** **arms** **and** **quit**
我 能 工作 和 全部 的 我的 力量 或者 我 应该 叉 我的 武器 和 辞职

我可以全力以赴地工作，或者我应该抱臂辞职。

“ [tu:] [hændz] ” [mi:nz] :
**“** **Two** **hands** **”** **means** **:**
“ 二 双手 ” 方法 :

“两只手”的意思是:

[ai][kæn; kən][du:; də]['helpf(ə)l] [θɪŋz] [ɔ:(r)][ai] ['kænɒt] [du:; də]['helpf(ə)l] [θɪŋz]
**I** **can** **do** **helpful** **things** **OR** **I** **cannot** **do** **helpful** **things**
我 能 做 有帮助 事物 或者 我 不能 做 有帮助 事物

我可以做有益的事情，或者我不能做有益的事情。

“ [tuː] [legz] ” [miːnz] :
**“ Two legs ” means :**
“ 二 腿 ” 方法 :

“两条腿”的意思是:

[ai][kæn; kən][gəʊ][weərˈevə(r)][ai] [tʃuːz] [ɔː(r)][ai] [ˈkænɒt] [əˈkʌmplɪʃ] [ˈveri] [mʌtʃ]
**I can go wherever I choose OR I cannot accomplish very much**
我 能 去 无论 我 选择 或者 我 不能 完成 非常 很多

我可以随心所欲地去任何地方，或者我可能无法成就任何事情。

“ [tuː] [aɪz] ” [miːnz] :
**“ Two eyes ” means :**
“ 二 眼睛 ” 方法 :

“两只眼睛”的意思是:

[ai][kæn; kən] [lɜːn] [baɪ] [ˈriːdɪŋ] [ænd; ənd] [əbˈzɜːvɪŋ] [ɔː(r)][ai][ʃʊd; ʃəd] [wɒtʃ] [ə; eɪ][lɒt][ɒv; əv][ˌtiː ˈviː]
**I can learn by reading and observing OR I should watch a lot of TV**
我 能 学习 经过 阅读 和 观察 或者 我 应该 手表 一个 很多 的 电视

我可以通过阅读和观察来学习，或者我应该多看电视。

“ [ə; eɪ][breɪn] ” [miːnz] :
**“ A brain ” means :**
“ 一个 脑 ” 方法 :

“大脑”指的是:

[ai][kæn; kən] [kiːp] [ˈlɜːnɪŋ] [fɔː(r); fə(r)][maɪ] [həʊl] [laɪf][ɔː(r)][ai][duː; də][nɒt][hæv; həv][tuː; tə] [kiːp]
**I can keep learning for my whole life OR I do not have to keep**
我 能 保持 学习 为了 我的 所有的 生活 或者 我 做 不是 有 到 保持
[ˈlɜːnɪŋ]
**learning**
学习

我可以终身学习，也可以选择不学习。

“ [stɑːt] [fɔː(r); fə(r)][ðə; ði][tɒp][ænd; ənd] [seɪ] . . .
**“ Start for the top and say . . .**
“ 开始 为了 这 顶部 和 说 . . .

“从顶峰开始，然后说.....”

” [ai][kæn; kən] !
**” I Can !**
” 我 能 !

“我可以!

[ɔː(r)][ai] [kænt] ! -
**OR I Can't ! 14**
或者 我 不能 ! -

或者，我不能！14

[ˌəʊvəˈkʌmɪŋ] [ˈɒbstək(ə)lz] . . .
**Overcoming Obstacles . . .**
克服 障碍 . . .

克服障碍.....

[dʒɔːdʒ] [ˈwɒʃɪŋtən] [ˈkɑːvə(r)] [ˌəʊvəˈkeɪm] [ˈmeni] [ˈɒbstək(ə)lz] [ðæt] [kʊd; kəd][hæv; həv] [stɒpt] [hɪm]
**George Washington Carver overcame many obstacles that could have stopped him**
乔治 华盛顿 卡弗 克服 许多 障碍 那 可以 有 停止 他
[frɒm; frəm] [bɪˈkʌmɪŋ] [ə; eɪ] [səkˈsesf(ə)l] , [ˈhæpi] [mæn] .
**from becoming a successful , happy man .**
从 成为 一个 成功的 , 快乐的 男人 .

乔治·华盛顿·卡弗克服了许多可能阻止他成为一个成功、幸福的人的障碍。

[hiː; hi] ['ɔːlweɪz] [bɪ'liːvd] [ðæt] ['evri] ['pɜːs(ə)n][hæd; həd] [greɪt] ['vælјuː] .

| He | always | believed | that | every | person | had | great | value | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 他 | 总是 | 相信 | 那 | 每一个 | 人 | 有 | 伟大的 | 价值 | . |

他始终认为每个人都具有很高的价值。

[riːd] [ðə; ði] [wɜːdz] [bɪ'ləʊ] [ænd; ənd] [drɔː] [ə; eɪ][laɪn] ['mætʃɪŋ] [ðem; ðəm][tuː; tə][ðə; ði] [raɪt]

| Read | the | words | below | and | draw | a | line | matching | them | to | the | right |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 读 | 这 | 字 | 以下 | 和 | 画 | 一个 | 线 | 匹配 | 他们 | 到 | 这 | 正确的 |

['defɪnɪʃənz] .

| definitions | . |
|---|---|
| 定义 | . |

阅读下面的单词，并将它们与正确的定义连线。

[ə; eɪ] . ['reɪsɪzəm]

| A | . | Racism |
|---|---|---|
| 一个 | . | 种族主义 |

A. 种族主义

['sɪknəs] [laɪk] ['wuːpɪŋ] [kɒf] [ɔː(r)][ðə; ði] [kruːp] .

| Sicknesses | like | whooping | cough | or | the | croup | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 疾病 | 喜欢 | 欢呼 | 咳嗽 | 或者 | 这 | 哮吼 | . |

例如百日咳或哮吼之类的疾病。

[biː] . [ˌsegrɪ'geɪʃn]

| B | . | Segregation |
|---|---|---|
| B | . | 隔离 |

B. 种族隔离

[ðə; ði] [lɒs] [ɒv; əv][bəuθ]['peərənts] .

| The | loss | of | both | parents | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 损失 | 的 | 两个都 | 父母 | . |

双亲相继去世。

[siː] . ['predʒədɪs]

| C | . | Prejudice |
|---|---|---|
| C | . | 偏见 |

C. 偏见

[ðə; ði] [bɪ'liːf] [ðæt] ['piːp(ə)l][ɒv; əv][wʌn] [reɪs] [ɑː(r); ə(r)]['betə(r)][ðæn; ðən]['piːp(ə)l][ɒv; əv]['ʌðə(r)]['reɪsɪz] .

| The | belief | that | people | of | one | race | are | better | than | people | of | other | races | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 信仰 | 那 | 人们 | 的 | 一 | 种族 | 是 | 更好的 | 比 | 人们 | 的 | 其他 | 种族 | . |

认为某一种族的人比其他种族的人更优秀。

[diː] . ['ɪlnəs]

| D | . | Illness |
|---|---|---|
| D | . | 疾病 |

D. 疾病

[ə; eɪ] [ˌpriːdɪ'tɜːmɪnd] ['dʒʌdʒmənt][ə'baʊt] ['sʌmwʌn] .

| A | predetermined | judgment | about | someone | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 一个 | 预先设定 | 判断 | 关于 | 某人 | . |

对某人预先设定的判断。

[iː] . [bɪ'kʌmɪŋ] ['ɔːf(ə)nd]

| E | . | Becoming | Orphaned |
|---|---|---|---|
| E | . | 成为 | 孤儿 |

E. 成为孤儿

[ðə; ði] [ˌsepə'reɪʃn] [ɒv; əv]['piːp(ə)l][bɪ'kəz; bɪ'kɒz][ɒv; əv] ['dɪfərənsɪz] . -

| The | separation | of | people | because | of | differences | . | 15 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 分离 | 的 | 人们 | 因为 | 的 | 差异 | . | - |

因差异而导致的人群分离。15

['neɪtʃə(r)] [dɪ'skʌvəri] . . .

| Nature | Discovery | . . . |
|---|---|---|
| 自然 | 发现 | . . . |

自然探索.....

[faɪnd][ðə; ði] [li:f] [ˌklæsɪfɪ'keɪʃ(ə)n] [drɔ:(r)] [ænd; ənd][ðə; ði]['ænɪm(ə)l] [træk] [ˌklæsɪfɪ'keɪʃ(ə)n] [drɔ:(r)] [ɪn]

| Find | the | Leaf | Classification | drawer | and | the | Animal | Track | Classification | drawer | in |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 寻找 | 这 | 叶子 | 分类 | 抽屉 | 和 | 这 | 动物 | 追踪 | 分类 | 抽屉 | 在 |

[ðə; ði] [dɪ'skʌvəri] ['sentə(r)][ænd; ənd] [drɔ:] [ænd; ənd]['leɪb(ə)l] [θri:] [li:vz] [ænd; ənd] [θri:] ['ænɪm(ə)l]

| the | Discovery | Center | and | draw | and | label | three | leaves | and | three | animal |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 发现 | 中心 | 和 | 画 | 和 | 标签 | 三 | 树叶 | 和 | 三 | 动物 |

[træks] [ðæt] [ju:; jʊ][faɪnd] ['ɪntrəstɪŋ] .

| tracks | that | you | find | interesting | . |
|---|---|---|---|---|---|
| 轨道 | 那 | 你 | 寻找 | 有趣的 | . |

在探索中心找到树叶分类抽屉和动物足迹分类抽屉，画出并标注你觉得有趣的3片树叶和3个动物足迹。

[li:vz] ['ænɪm(ə)l] Tracks16

| Leaves | Animal | Tracks16 |
|---|---|---|
| 树叶 | 动物 | Tracks16 |

留下动物足迹16

[ə; eɪ] [pɑ:k] ['reɪndʒə(r)]['prəʊgræm] . . .

| A | Park | Ranger | Program | . . . |
|---|---|---|---|---|
| 一个 | 公园 | 游骑兵 | 程序 | . . . |

公园管理员计划.....

[ðeə(r)] [ɑ:(r); ə(r)] ['meni] [pɑ:k] ['reɪndʒə(r)]['prəʊgræms] ['ɒfəd] [æt; ət][ðə; ði] [pɑ:k] .

| There | are | many | Park | Ranger | Programs | offered | at | the | park | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 那里 | 是 | 许多 | 公园 | 游骑兵 | 程序 | 提供 | 在 | 这 | 公园 | . |

公园里提供许多护林员项目。

[tʃek] [æt; ət][ðə; ði]['vɪzɪtə(r)]['sentə(r)][tu:; tə] [si:] [wen] [ðə; ði][nekst]['prəʊgræm] [wɪl] [stɑ:t] .

| Check | at | the | visitor | center | to | see | when | the | next | program | will | start | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 查看 | 在 | 这 | 游客 | 中心 | 到 | 看 | 什么时候 | 这 | 下一个 | 程序 | 将要 | 开始 | . |

请到游客中心查询下一期活动何时开始。

[meɪk] [ʃʊə(r)][ju:; jʊ] [pɑ:'tɪsɪpeɪt] [ɪn][ðə; ði]['prəʊgræm][ænd; ənd][ɑ:sk][lɒts][ɒv; əv] ['kwestʃənz] !

| Make | sure | you | participate | in | the | program | and | ask | lots | of | questions | ! |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 制作 | 当然 | 你 | 参加 | 在 | 这 | 程序 | 和 | 问 | 很多 | 的 | 问题 | ! |

请务必积极参与活动，并多提问!

[wen] [ðə; ði]['prəʊgræm][ɪz]['əʊvə(r)][ɑ:sk][ðə; ði] [pɑ:k] ['reɪndʒə(r)][tu:; tə][saɪn] [bɪ'ləʊ] .

| When | the | program | is | over | ask | the | Park | Ranger | to | sign | below | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 什么时候 | 这 | 程序 | 是 | 超过 | 问 | 这 | 公园 | 游骑兵 | 到 | 符号 | 以下 | . |

活动结束后，请公园管理员在下方签名。

['prəʊgræm]['taɪt(ə)l]

| Program | Title |
|---|---|
| 程序 | 标题 |

节目名称

[deɪt]

| Date |
|---|
| 日期 |

日期

[pɑ:k] Ranger17

| Park | Ranger17 |
|---|---|
| 公园 | Ranger17 |

公园管理员17

[ɑːt] . . .
**Art** . . .
艺术 . . .

艺术 ...

[dʒɔːdʒ] [lʌvd] [tuː; tə] [peɪnt] [səʊ] [mʌtʃ] [ðæt] [hiː; hi] [dɪ'skʌvəd] [njuː] [weɪz] [tuː; tə] [meɪk] [k'ʌləz]
**George** **loved** **to** **paint** **so** **much** **that** **he** **discovered** **new** **ways** **to** **make** **colors**
乔治 喜爱 到 画 所以 很多 那 他 发现 新的 方式 到 制作 颜色
[frɒm; frəm] [sɔɪl] [ænd; ənd] ['dɪfrənt] [plɑːnts] .
**from** **soil** **and** **different** **plants** **.**
从 土壤 和 不同的 植物 .

乔治非常热爱绘画，他发现了从土壤和各种植物中制作颜料的新方法。

[drɔː] [ə; eɪ] ['pɪktʃə(r)] [ɒv; əv] [jɔː(r); jə(r)] ['feɪvərɪt] [pleɪs] [æt; ət] [ðə; ði] [pɑːk] . -
**Draw** **a** **picture** **of** **your** **favorite** **place** **at** **the** **park** **.** **18**
画 一个 图片 的 你的 最喜欢的 地方 在 这 公园 . -

画一幅你在公园里最喜欢的地方的图画。18

[sɔɪl] [dɪ'skʌvəri] . . .
**Soil** **Discovery** **.** **.** **.**
土壤 发现 . . .

土壤发现.....

[dʒɔːdʒ] ['wɒʃɪŋtən] ['kɑːvə(r)] [ɪn'ventɪd] ['əʊvə(r)] - [θɪŋz] [frɒm; frəm] ['piːnʌts] !
**George** **Washington** **Carver** **invented** **over** **300** **things** **from** **peanuts** **!**
乔治 华盛顿 卡弗 发明 超过 - 事物 从 花生 !

乔治·华盛顿·卡弗用花生发明了300多种东西！

[juːz] [ðə; ði] [tʃɑːts] [ɪn] [ðə; ði] [dɪ'skʌvəri] ['sentə(r)] [tuː; tə] ['leɪb(ə)l] [ðə; ði] [pɑːts] [ɒv; əv] [ðə; ði] ['piːnʌt] [plɑːnt] .
**Use** **the** **charts** **in** **the** **Discovery** **Center** **to** **label** **the** **parts** **of** **the** **peanut** **plant** **.**
使用 这 图表 在 这 发现 中心 到 标签 这 部分 的 这 花生 植物 .

使用探索中心的图表来标注花生植株的各个部分。

['flaʊə(r)] ·
**flower** **·**
花 ·

花 ·

[peg] ·
**peg** **·**
钉子 ·

钉子

[stem] ·
**stem** **·**
干 ·

干 ·

[liːf] ·
**leaf** **·**
叶子 ·

叶子 ·

[ruːts] ·
**roots** **·**
根 ·

根部

peanut19
**peanut19**
peanut19

花生19

['kɑ:rvərz] [kwest] . . .

| **Carver's** | **Quest** | **.** | **.** | **.** |
|---|---|---|---|---|
| 雕刻师 | 寻求 | . | . | . |

卡弗的探索.....

[dʒɔ:dʒ] ['wɒʃɪŋtən] ['kɑ:və(r)][wɒz; wəz][ə; eɪ] ['laɪftaɪm] ['lɜ:nə(r)] .

| **George** | **Washington** | **Carver** | **was** | **a** | **lifetime** | **learner** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 乔治 | 华盛顿 | 卡弗 | 曾是 | 一个 | 寿命 | 学习者 | . |

乔治·华盛顿·卡弗是一位终身学习者。

[hi:; hi] [mu:vd] [tu:; tə] ['meni] ['dɪfrənt] [ləʊ'keɪʃənz][ɪn]['ɔ:də(r)][tu:; tə] [ɜ:n] [hɪz; ɪz][ˌedʒu'keɪʃ(ə)n] .

| **He** | **moved** | **to** | **many** | **different** | **locations** | **in** | **order** | **to** | **earn** | **his** | **education** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 他 | 已搬 | 到 | 许多 | 不同的 | 地点 | 在 | 命令 | 到 | 赚 | 他的 | 教育 | . |

为了完成学业，他搬到了许多不同的地方。

[ɪn] [ðɪs] [mæp][ɒv; əv][ðə; ði][ju'naɪtɪd] [steɪts] [ləʊ'keɪt][ðə; ði] ['dɪfrənt] [steɪts] [ðæt] [hi:; hi][lɪvd; 'laɪvd][ɪn] .

| **In** | **this** | **map** | **of** | **the** | **United** | **States** | **locate** | **the** | **different** | **states** | **that** | **he** | **lived** | **in** | **.** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 在 | 这 | 地图 | 的 | 这 | 团结的 | 各州 | 定位 | 这 | 不同的 | 各州 | 那 | 他 | 居住地 | 在 | . |

在这张美国地图上找出他居住过的各个州。

['kʌlə(r)][ðə; ði] [steɪt] [weə(r)] [dʒɔ:dʒ] [wɒz; wəz] [bɔ:n] ( [mɪ'zʊəri] )

| **Color** | **the** | **state** | **where** | **George** | **was** | **born** | **(** | **Missouri** | **)** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 颜色 | 这 | 状态 | 在哪里 | 乔治 | 曾是 | 出生 | ( | 密苏里州 | ) |

给乔治的出生地（密苏里州）涂上颜色。

[pʊt][eks][ɪn][ðə; ði] [steɪt] [weə(r)] [dʒɔ:dʒ] [wɒz; wəz][nɒt] [ə'laʊd] [tu:; tə] [ə'tend] ['kɒlɪdʒ] [bɪ'kəz; bɪ'kɒz]

| **Put** | **x's** | **in** | **the** | **state** | **where** | **George** | **was** | **not** | **allowed** | **to** | **attend** | **college** | **because** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 放 | 的 | 在 | 这 | 状态 | 在哪里 | 乔治 | 曾是 | 不是 | 允许 | 到 | 出席 | 大学 | 因为 |

[ɒv; əv][hɪz; ɪz][skɪn]['kʌlə(r)] ( ['kænzəs] )

| **of** | **his** | **skin** | **color** | **(** | **Kansas** | **)** |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 的 | 他的 | 皮肤 | 颜色 | ( | 堪萨斯州 | ) |

请在乔治因肤色而被禁止上大学的州（堪萨斯州）处打叉。

[pʊt] [əʊ] [ɪn][ðə; ði] [steɪt] [weə(r)] [dʒɔ:dʒ] ['grædʒueɪtɪd] ['kɒlɪdʒ] ( ['aɪəwə] )

| **Put** | **o's** | **in** | **the** | **state** | **where** | **George** | **graduated** | **college** | **(** | **Iowa** | **)** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 放 | 的 | 在 | 这 | 状态 | 在哪里 | 乔治 | 毕业 | 大学 | ( | 爱荷华州 | ) |

把字母“o”放在乔治大学毕业的州（爱荷华州）里。

[pʊt] [straɪps] [ɪn][ðə; ði] [steɪt] [weə(r)] [dʒɔ:dʒ] [tɔ:t] [sku:l] ( [ˌælə'bæmə] ) -

| **Put** | **stripes** | **in** | **the** | **state** | **where** | **George** | **taught** | **school** | **(** | **Alabama** | **)** | **20** |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 放 | 条纹 | 在 | 这 | 状态 | 在哪里 | 乔治 | 教授 | 学校 | ( | 阿拉巴马州 | ) | - |

在乔治任教的州（阿拉巴马州）画上条纹。20

[dʒɔ:dʒ] ['wɒʃɪŋtən] ['kɑ:və(r)]['næʃ(ə)nəl]['mɒnjumənt]

| **George** | **Washington** | **Carver** | **National** | **Monument** |
|---|---|---|---|---|
| 乔治 | 华盛顿 | 卡弗 | 国家的 | 纪念碑 |

乔治·华盛顿·卡弗国家纪念碑

[sə'tɪfɪkət] [ɒv; əv] [ə'tʃi:vmənt]

| **Certificate** | **of** | **Achievement** |
|---|---|---|
| 证书 | 的 | 成就 |

成就证书

[ðɪs] [sə'tɪfɪkət] [ɒv; əv] [ə'tʃi:vmənt] ['sɜ:tɪfaɪz] [ðæt]

| **This** | **certificate** | **of** | **achievement** | **certifies** | **that** |
|---|---|---|---|---|---|
| 这 | 证书 | 的 | 成就 | 认证 | 那 |

此成就证书证明：

[hæz; həz] [sək'sesfəli] [kəm'plitɪd] [ɔ:l][ɒv; əv][ðə; ði][rɪ'kwaɪərmənts][ɒv; əv][ðə; ði] [dʒɔ:dʒ] ['wɒʃɪŋtən]

| has | successfully | completed | all | of | the | requirements | of | the | George | Washington |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 有 | 成功地 | 完全的 | 全部 | 的 | 这 | 要求 | 的 | 这 | 乔治 | 华盛顿 |

['kɑ:və(r)]['dʒu:niə(r)]['reɪndʒə(r)]['prəʊgræm][ænd; ənd][æz; əz] [sʌtʃ] [ɪz]['dju:li] [ɐw'ɔ:dɪd] [ðə; ði][pə'zɪʃ(ə)n][ɒv; əv]

| Carver | Junior | Ranger | Program | and | as | such | is | duly | awarded | the | position | of |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 卡弗 | 初级 | 游骑兵 | 程序 | 和 | 作为 | 这样的 | 是 | 正式地 | 获奖 | 这 | 位置 | 的 |

['dʒu:niə(r)]['reɪndʒə(r)] .

| Junior | Ranger | . |
|---|---|---|
| 初级 | 游骑兵 | . |

已成功完成乔治·华盛顿·卡佛少年巡护员计划的所有要求，并因此被正式授予少年巡护员职位。

[pɑ:k] ['reɪndʒə(r)]

| Park | Ranger |
|---|---|
| 公园 | 游骑兵 |

公园管理员

[dʒɔ:dʒ] ['wɒʃɪŋtən] ['kɑ:və(r)]['næʃ(ə)nəl]['mɒnjumənt]

| George | Washington | Carver | National | Monument |
|---|---|---|---|---|
| 乔治 | 华盛顿 | 卡弗 | 国家的 | 纪念碑 |

乔治·华盛顿·卡弗国家纪念碑

[ə'fɪʃ(ə)l] [pɑ:k] Stamp21

| Official | Park | Stamp21 |
|---|---|---|
| 官方的 | 公园 | Stamp21 |

官方公园印章21

['dʒu:niə(r)]['reɪndʒə(r)] [kəʊd]

| Junior | Ranger | Code |
|---|---|---|
| 初级 | 游骑兵 | 代码 |

少年巡护员守则

[æz; əz][ə; eɪ]['dʒu:niə(r)]['reɪndʒə(r)] , [ai] [wɪl] [du:; də][maɪ][best][tu:; tə] :

| As | a | Junior | Ranger | , | I | will | do | my | best | to | : |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 作为 | 一个 | 初级 | 游骑兵 | , | 我 | 将要 | 做 | 我的 | 最好的 | 到 | : |

作为一名少年巡护员，我将尽我所能：

[wʌn] . [ɪk'splɔ:(r)]['ʌðə(r)]['næʃ(ə)nəl][p'ɑ:ks] . [ˌtu:'tu:] .

| 1 | . | Explore | other | National | Parks | . | 2 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | . | 探索 | 其他 | 国家的 | 公园 | . | 2 | . |

1. 探索其他国家公园。2.

[ə'beɪ] [ɔ:l] ['seɪfti] [ru:lz] . [θri:] .

| Obey | all | safety | rules | . | 3 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 服从 | 全部 | 安全 | 规则 | . | 3 | . |

遵守所有安全规则。3.

[li:v] [plɑ:nts] , ['ænɪmlz] , [ænd; ənd][hɪ'stɒrɪk(ə)l]['ɒbdʒɪkts][ɪn][ðə; ði] [pɑ:k] [æz; əz][ai] [faʊnd] [ðem; ðəm] .

| Leave | plants | , | animals | , | and | historical | objects | in | the | park | as | I | found | them | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 离开 | 植物 | , | 动物 | , | 和 | 历史 | 对象 | 在 | 这 | 公园 | 作为 | 我 | 成立 | 他们 | . |

[fɔ:r] .

| 4 | . |
|---|---|
| 4 | . |

4. 请将公园里的植物、动物和历史文物保持原样。

[lɜ:n] [mɔ:(r)] [ə'baʊt]['æfrɪkən] [ə'merɪkən] ['hɪstri; 'hɪstəri] . [faɪv] .

| Learn | more | about | African | American | history | . | 5 | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 学习 | 更多的 | 关于 | 非洲 | 美国人 | 历史 | . | 5 | . |

了解更多关于非裔美国人的历史。5.

[help] [ki:p] ['aʊə(r)]['næʃ(ə)nəl] [p'ɑ:ks] [kli:n] , [seɪf] , [ænd; ənd] ['bju:tɪf(ə)l] [fɔ:(r); fə(r)] ['evriwʌn] .

| Help | keep | our | National | Parks | clean | , | safe | , | and | beautiful | for | everyone | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 帮助 | 保持 | 我们的 | 国家的 | 公园 | 干净的 | , | 安全的 | , | 和 | 美丽的 | 为了 | 每个人 | . |

请大家共同努力，保持国家公园的清洁、安全和美丽，让每个人都能享受其中。

| [ðɪs] | ['bʊklət] | [bi'lɔŋz] | [tu:; tə] | : |
|---|---|---|---|---|
| **This** | **booklet** | **belongs** | **to** | **:** |
| 这 | 小册子 | 属于 | 到 | : |

本手册属于：

| [-] | [nəʊts] |
|---|---|
| **Transcriber's** | **Notes** |
| 转录员的 | 笔记 |

转录者注释

| ['saɪləntli] | [kə'rektɪd] | [ə; eɪ] | [fju:] | ['taipəus] | . |
|---|---|---|---|---|---|
| **Silently** | **corrected** | **a** | **few** | **typos** | **.** |
| 默默 | 已更正 | 一个 | 很少 | 拼写错误 | . |

默默地改正了几处拼写错误。

| [rɪ'teɪnd] | [ˌpʌblɪ'keɪʃn] | [ˌɪnfə'meɪʃ(ə)n] | [frɒm; frəm] | [ðə; ði] | ['prɪntɪd] | [ɪ'dɪʃ(ə)n] | : | [ðɪs] | ['i:buk] | [ɪz] | ['pʌblɪk] | - |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Retained** | **publication** | **information** | **from** | **the** | **printed** | **edition** | **:** | **this** | **eBook** | **is** | **public** | **-** |
| 保留 | 发布 | 信息 | 从 | 这 | 打印 | 版 | : | 这 | 电子书 | 是 | 民众 | - |

| [də'meɪn] | [ɪn] | [ðə; ði] | ['kʌntri] | [ɒv; əv] | [ˌpʌblɪ'keɪʃn] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **domain** | **in** | **the** | **country** | **of** | **publication** | **.** |
| 领域 | 在 | 这 | 国家 | 的 | 发布 | . |

保留了印刷版中的出版信息：本电子书在出版国属于公共领域。

| [ɪn] | [ðə; ði] | [tekst] | ['vɜ:ʃ(ə)nz] | ['əʊnli] | , | [tekst] | [ɪn] | [ɪ'tælɪks] | [ɪz] | [di:'lɪmɪtɪd] | [baɪ] | _ | [ˌʌndə'skɔ:z] | _ | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **In** | **the** | **text** | **versions** | **only** | **,** | **text** | **in** | **italics** | **is** | **delimited** | **by** | **_** | **underscores** | **_** | **.** |
| 在 | 这 | 文本 | 版本 | 仅有的 | , | 文本 | 在 | 斜体 | 是 | 分隔符 | 经过 | _ | 下划线 | _ | . |

仅在文本版本中，斜体文本用下划线分隔。

| [tʃeɪndʒd] | [sʌm; səm] | ['ɪnpʊt] | [ɪn'strʌkʃənz] | [tu:; tə] | ['betə(r)] | [fɪt] | - | [ɔ:(r)] | ['tʃekbɒks] | [ˌfʌŋkʃə'næləti] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Changed** | **some** | **input** | **instructions** | **to** | **better** | **fit** | **radiobutton** | **or** | **checkbox** | **functionality** | **.** |
| 已更改 | 一些 | 输入 | 指示 | 到 | 更好的 | 合身 | - | 或者 | 复选框 | 功能 | . |

修改了一些输入指令，使其更符合单选按钮或复选框的功能。

| [ɪn] | [ðə; ði] | [ˌeɪtʃ ti: em 'el] | ['vɜ:ʃ(ə)n] | ['əʊnli] | , | ['deɪtə] | ['entri] | [ɪz] | [sə'pɔ:rtɪd] | , | [bʌt; bət] | ['ɪnpʊt] | [ɪz] | [nɒt] | [prɪ'zɜ:vd] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **In** | **the** | **HTML** | **version** | **only** | **,** | **data** | **entry** | **is** | **supported** | **,** | **but** | **input** | **is** | **not** | **preserved** |
| 在 | 这 | HTML | 版本 | 仅有的 | , | 数据 | 入口 | 是 | 有 | , | 但 | 输入 | 是 | 不是 | 保存完好 |

| [ə'krɒs] | ['braʊzə(r)] | [ ri'freʃ, ri:- ] | ; |
|---|---|---|---|
| **across** | **browser** | **refreshes** | **;** |
| 穿过 | 浏览器 | 刷新 | ; |

仅在 HTML 版本中支持数据输入，但输入内容不会在浏览器刷新后保留；

| [ˌaɪ 'ti:] | [kæn; kən] | [bi:; bi] | [rɪ'kɔ:dɪd] | [baɪ] | ['prɪntɪŋ] | [ðə; ði] | [faɪl] | [ɔ:(r)] | ['seɪvɪŋ] | [ðə; ði] | ['vju:ə(r)] | [skri:n] | . |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **it** | **can** | **be** | **recorded** | **by** | **printing** | **the** | **file** | **or** | **saving** | **the** | **viewer** | **screen** | **.** |
| 它 | 能 | 是 | 记录 | 经过 | 印刷 | 这 | 文件 | 或者 | 保存 | 这 | 观看者 | 屏幕 | . |

可以通过打印文件或保存查看器屏幕来记录。

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

听书破万卷
开口如有神